

PRÍLOHA I

Príloha k nariadeniu (EÚ) 2019/1838 sa mení takto:

1. Poznámka pod čiarou č. 2 k tabuľke rybolovných možností pre tresku škvrnitú v poddivíziách ICES 25-32 sa nahrádza takto:

„(2) V poddivíziách 25 a 26 platí zákaz loviť v rámci tejto kvóty od 1. mája do 31. augusta.

Odchylne od prvého odseku sa rybolovné operácie vykonávané výhradne na účely vedeckého výskumu môžu vykonávať pod podmienkou, že sa uvedený vedecký výskum vykonáva v plnom súlade s podmienkami stanovenými v článku 25 nariadenia (EÚ) 2019/1241.

Odchylne od prvého odseku sa obdobie zákazu rybolovu nevzťahuje na rybárske plavidlá Únie s celkovou dĺžkou menšou ako 12 metrov, ktoré lovia žiabrovkami, zakliesňovacími sieťami alebo viacstennými žiabrovkami, lovnými šnúrami na lov pri dne, lovnými šnúrami, ručnými šnúrami a výstrojom na džigovanie alebo iným pasívnym výstrojom v oblastiach, kde hĺbka vody dosahuje menej než 20 metrov podľa súradníc na oficiálnej námornej mape, ktorú vydali príslušné vnútroštátne orgány. Kapitáni uvedených rybárskych plavidiel zabezpečia, aby kontrolné orgány členského štátu mohli ich rybolovnú činnosť kedykoľvek monitorovať.“

2. Poznámka pod čiarou č. 2 k tabuľke rybolovných možností pre tresku škvrnitú v poddivíziách ICES 22-24 sa nahrádza takto:

„(2) Platí zákaz loviť v rámci tejto kvóty v poddivíziách 22 a 23 od 1. februára do 31. marca a v poddivízii 24 od 1. júna do 31. júla.

Odchylne od prvého odseku sa rybolovné operácie vykonávané výhradne na účely vedeckého výskumu môžu vykonávať pod podmienkou, že sa uvedený vedecký výskum vykonáva v plnom súlade s podmienkami stanovenými v článku 25 nariadenia (EÚ) 2019/1241.

Odchylne od prvého odseku sa obdobie zákazu rybolovu nevzťahuje na rybárske plavidlá Únie s celkovou dĺžkou menšou ako 12 metrov, ktoré lovia žiabrovkami, zakliesňovacími sieťami alebo viacstennými žiabrovkami, lovnými šnúrami na lov pri dne, lovnými šnúrami, ručnými šnúrami a výstrojom na džigovanie alebo iným pasívnym výstrojom v oblastiach, kde hĺbka vody dosahuje menej než 20 metrov podľa súradníc na oficiálnej námornej mape, ktorú vydali príslušné vnútroštátne orgány. Kapitáni uvedených plavidiel zabezpečia, aby kontrolné orgány členského štátu mohli ich rybolovnú činnosť kedykoľvek monitorovať.“

**PRÍLOHA II**

Prílohy IA, ID, IH a V k nariadeniu (EÚ) 2020/123 sa menia takto:

1. Príloha IA sa mení takto:

a) Tabuľka rybolovných možností pre krevetu boreálnu v zóne 3a sa nahrádza takto:

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| „Druh: | kreveta boreálna | |  | Zóna: | 3a |  |  |
|  | *Pandalus borealis* |  |  |  | (PRA/03A.) |  |  |
| Dánsko |  | 2 123 |  | Analytický TAC | |  |  |
| Švédsko |  | 1 143 |  |  |  |  |  |
| Únia |  | 3 266 |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| TAC |  | 6 116“ |  |  |  |  |  |

;

b) Vkladá sa táto tabuľka rybolovných možností pre šprotu severnú a súvisiace vedľajšie úlovky vo vodách Únie divízie ICES 3a:

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| „Druh: | šprota severná a súvisiace vedľajšie úlovky | | | Zóna: | 3a |  |  |
|  | *Sprattus sprattus* | |  |  | (SPR/03A.2) |  |  |
| Dánsko |  | pm | (1)(2) | Analytický TAC | |  |  |
| Nemecko |  | pm | (1)(2) |  |  |  |  |
| Švédsko |  | pm | (1)(2) |  |  |  |  |
| Únia |  | pm | (1)(2) |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| TAC |  | pm | (2) “ |  |  |  |  |
| \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  (1) | Vedľajšie úlovky tresky merlang a tresky jednoškvrnnej môžu predstavovať maximálne 5 % kvóty (OTH/\*03A.2). Vedľajšie úlovky tresky merlang a tresky jednoškvrnnej započítané do kvóty podľa tohto ustanovenia a vedľajšie úlovky druhov započítané do kvóty podľa článku 15 ods. 8 nariadenia (EÚ) č. 1380/2013 nesmú spolu presiahnuť 9 % kvóty. | | | | | | |
| (2) | V rámci tejto kvóty možno loviť iba od 1. júla 2020 do 30. júna 2021. Túto kvótu možno previesť do vôd Únie zón 2a a 4. Takýto prevod je však potrebné vopred nahlásiť Komisii. | | | | | | |

;

c) Tabuľka rybolovných možností pre šprotu severnú a súvisiace vedľajšie úlovky vo vodách Únie divízie ICES 2a a podoblasti ICES 4 sa nahrádza takto:

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| „Druh: | šprota severná a súvisiace vedľajšie úlovky | | | Zóna: | vody Únie zón 2a a 4 | | | |  |
|  | *Sprattus sprattus* | |  |  | (SPR/2AC4-C) | | |  |  |
| Belgicko |  | pm | (1)(2) | Analytický TAC | |  | |  |  |
| Dánsko |  | pm | (1)(2) |  |  | | |  |  |
| Nemecko |  | pm | (1)(2) |  |  | | |  |  |
| Francúzsko |  | pm | (1)(2) |  |  | | |  |  |
| Holandsko | | pm | (1)(2) |  |  | | |  |  |
| Švédsko |  | pm | (1)(2)(3) |  |  | | |  |  |
| Spojené kráľovstvo | | pm | (1)(2) |  |  | | |  |  |
| Únia |  | pm | (1) |  |  | | |  |  |
| Nórsko |  | pm | (1) |  |  | | |  |  |
| Faerské ostrovy | | pm | (1)(4) |  |  | | |  |  |
|  |  |  |  |  |  | | |  |  |
| TAC |  | pm | (1) “ |  |  | | |  |  |
| \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  (1) | V rámci kvóty možno loviť iba od 1. júla 2020 do 30. júna 2021. | | | | | | |  |  |
| (2) | Vedľajšie úlovky tresky merlang môžu predstavovať maximálne 2 % kvóty (OTH/\*2AC4C). Vedľajšie úlovky tresky merlang započítané do kvóty podľa tohto ustanovenia a vedľajšie úlovky druhov započítaných do kvóty podľa článku 15 ods. 8 nariadenia (EÚ) č. 1380/2013 nesmú spolu presiahnuť 9 % kvóty. | | | | | | | | |
| (3) | Vrátane piesočníc. |  |  |  |  | |  | |  |
| (4) | Môže obsahovať do 4 % vedľajších úlovkov sleďa atlantického. | | |  |  | |  | |  |

;

d) Tabuľka rybolovných možností pre sardelu európsku v podoblastiach ICES 9 a 10; vo vodách Únie CECAF 34.1.1 sa nahrádza takto:

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| „Druh: | sardela európska |  |  |  | Zóna: | 9 a 10, vody Únie CECAF 34.1.1 | | |
|  | *Engraulis encrasicolus* | | |  |  | (ANE/9/3411) | |  |
| Španielsko |  |  | 1 922 | (1) | Preventívny TAC | |  |  |
| Portugalsko |  |  | 2 096 | (1) |  |  |  |  |
| Únia |  |  | 4 018 | (1) |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| TAC |  |  | 4 018 | (1) “ |  |  |  |  |
| (1) | V rámci kvóty možno loviť iba od 1. júla 2020 do 30. júna 2021. | | | | | | | |

;

e) Tabuľka rybolovných možností pre sleďa atlantického vo vodách Únie a v nórskych vodách zóny 4 severne od 53º 30′ s. z. š. sa nahrádza takto:

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| „Druh: | sleď atlantický(1) |  |  | Zóna: | vody Únie a nórske vody zóny 4 severne od 53° 30′ s. z. š. | | |
|  | *Clupea harengus* | |  |  | (HER/4AB.) | |  |
| Dánsko |  | 59 468 |  | Analytický TAC | |  |  |
| Nemecko |  | 39 404 |  | Uplatňuje sa článok 7 ods. 2 tohto nariadenia. | | |  |
| Francúzsko |  | 20 670 |  |  |  |  |  |
| Holandsko | | 51 717 |  |  |  |  |  |
| Švédsko |  | 3 913 |  |  |  |  |  |
| Spojené kráľovstvo | | 55 583 |  |  |  |  |  |
| Únia |  | 230 755 |  |  |  |  |  |
| Faerské ostrovy | | 250 |  |  |  |  |  |
| Nórsko |  | 111 652 | **(2)** |  |  |  |  |
| TAC |  | 385 008 |  |  |  |  |  |
| **(1)** | Úlovky sleďa atlantického vylovené pri rybolove sieťami s veľkosťou ôk najmenej 32 mm. | | | | | | |
| **(2)** | Úlovky v rámci tejto kvóty sa majú odpočítať od podielu Nórska na TAC. V rámci uvedenej kvóty nemôžu úlovky vo vodách Únie zón 4a a 4b (HER/\*4AB-C) prekročiť tieto množstvá. Dodatočné množstvo vo výške najviac 10 000 ton sa pridelí, ak Nórsko o takéto zvýšenie požiada. | | | | | | |
|  |  | 50 000 |  |  |  |  |  |
| Osobitná podmienka: v rámci uvedených kvót nemôžu úlovky Únie v nórskych vodách južne od 62° s. z. š. prekročiť množstvá uvedené nižšie. Dodatočné množstvo vo výške najviac 10 000 ton sa pridelí, ak Európska únia o takéto zvýšenie požiada.  nórske vody južne od 62° s. z. š.  (HER/\*04N-)**(1)** | | | | | | | |
|  | | 50 000 |  |  |  |  |  |
|  | “ | | | | | | |

;

2. V prílohe ID sa tabuľka rybolovných možností pre mečiara veľkého nahrádza takto:

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| „Druh: | mečiar veľký  *Xiphias gladius* | | Zóna: | | Stredozemné more  (SWO/MED) |
| Chorvátsko | 14,60 | **(1)** | | Analytický TAC  Neuplatňuje sa článok 3 nariadenia (ES) č. 847/96.  Neuplatňuje sa článok 4 nariadenia (ES) č. 847/96. | |
| Cyprus | 53,85 | **(1)** | |
| Španielsko | 1 663,34 | **(1)** | |
| Francúzsko | 115,93 | **(1)** | |
| Grécko | 1 101,10 | **(1)** | |
| Taliansko | 3 409,98 | **(1)** | |
| Malta | 404,55 | **(1)** | |
| Únia | 6 763,35 | **(1)** | |
| TAC | 9 583,07“ |  | |
| **(1)** | V rámci tejto kvóty možno loviť iba od 1. apríla do 31. decembra. | | | | |
| ; | | | | | |

3. V prílohe IH sa tabuľka rybolovných možností pre stavridu *Trachurus murphyi* nahrádza takto:

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| „Druh: | stavrida *Trachurus murphyi*  *Trachurus murphyi* | | | Zóna: | Oblasť dohovoru SPRFMO  (CJM/SPRFMO) |
| Nemecko | | 10 446,80 |  | Analytický TAC  Neuplatňuje sa článok 3 nariadenia (ES) č. 847/96.  Neuplatňuje sa článok 4 nariadenia (ES) č. 847/96. | |
| Holandsko | | 11 323,26 |  |
| Litva | | 7 269,16 |  |
| Poľsko | | 12 498,78 |  |
| Únia | | 41 538 |  |
| TAC | | Neuplatňuje sa.“ |  |
|  |  | | | | |

;

4. V prílohe V časti B sa poznámka pod čiarou č. 1 k tabuľke „Maximálny počet oprávnení na rybolov pre plavidlá tretích krajín loviace vo vodách Únie“ nahrádza takto:

„(1) Na vydanie uvedených oprávnení na rybolov sa musí preukázať, že medzi vlastníkom plavidla žiadajúcim o oprávnenie na rybolov a spracovateľským podnikom nachádzajúcim sa v departemente Francúzska Guyana existuje platná zmluva a že v tejto zmluve je zahrnutý záväzok vylodiť najmenej 75 % celkového úlovku rýb čeľade *Lutjanidae* z predmetného plavidla v uvedenom departemente, aby sa mohol spracovať v danom spracovateľskom podniku. Takúto zmluvu musia schváliť francúzske orgány, čím sa zaistí, že bude v súlade so skutočnou kapacitou zmluvného spracovateľského podniku, ako aj s cieľmi hospodárskeho rozvoja Francúzskej Guyany. Kópia riadne schválenej zmluvy sa pripojí k žiadosti o oprávnenie na rybolov. V prípade, že francúzske orgány zmluvu neschvália, informujú o tom dotknutú stranu a Komisiu a uvedú dôvody neschválenia. Rybárske plavidlo plaviace sa pod vlajkou Venezuely, ktoré je oprávnené vykonávať rybolovné činnosti v roku 2020, môže pokračovať v rybolove do 1. apríla 2021 až do obnovenia jeho oprávnenia na rybolov a za predpokladu, že:

– prevádzkovateľ plavidla podpísal novú zmluvu o dodávke na rok 2021,

– postup obnovenia oprávnenia pre toto plavidlo už prebieha,

– prevádzkovateľ plavidla splnil v roku 2020 svoje povinnosti týkajúce sa podávania správ a zmluvné povinnosti vylodiť úlovky.

Platnosť tohto predĺženia uplynie v deň nadobudnutia účinnosti rozhodnutia Komisie, ktorým sa danému plavidlu vydáva oprávnenie na rybolov na rok 2021, alebo na základe oznámenia Komisie o zamietnutí oprávnenia.“.

PRÍLOHA […]